No. 226

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, DECEMBER 16, 1975

2.00 o'clock p.m.

PRAYERS

Mr. Lachance for Mr. MacGuigan, from the Standing Committee on Justice and Legal Affairs, presented the Fifteenth Report of the Committee, which is as follows:

In accordance with its Order of Reference dated Wednesday, November 19, 1975, your Committee has considered Bill C-71, An Act to amend the Criminal Code and to make related amendments to the Crown Liability Act, the Immigration Act and the Parole Act, and has agreed to report it with the following amendments:

Clause 2

Strike out line 39, on page 2, and substitute the following therefor:

"Alberta, Manitoba and Prince Edward Island, a provincial"

Clause 7

Strike out line 9, on page 6, and substitute the following therefor:

"clerk of the court or a judge of the court before which the"

Clause 13

Strike out lines 42 to 46 inclusive, on page 11, and substitute the following therefor:

"offence mentioned in section 52 (sabotage), 76 (piratical acts), 76.1 (hijacking an aircraft), 132 or subsection 133(1) or sections 134 to 136 (escape or rescue from prison or lawful custody), 143 or 145 (rape or attempt to commit rape), 149 or 156 (indecent assault), subsection 246(2) (resisting lawful arrest), 247 (kidnapping and forcible confinement), 302 (robbery), 306 (breaking and entering) or 389 or 390 (arson), whether or not the"

Clause 16

Strike out line 46, on page 13, and substitute the following therefor:

"committed, an offence under section 234 or 236;"

Clause 17

Strike out line 24, on page 15, and substitute the following therefor:

"mutandis.

236.1 Where a person who is guilty of an offence under section 234, 234.1, 235 or 236 has previously been convicted of an offence under any of those sections, that conviction or those convictions shall be deemed to be, for the purpose of determining the punish-